

Die Bibel

---

**Der Prophet**  
**Zephanja**

---

Elberfelder Bibelübersetzung  
(mit Schreibrand)

# Die Bibel

## Der Prophet Zephanja

licher Genehmigung des Brockhaus-Verlags.

### Kapitelübersicht

2015-01

[www.daswortgottes.de](http://www.daswortgottes.de)

1	2	3							
---	---	---	--	--	--	--	--	--	--

### *Inhaltsverzeichnis*

- 1 Ankündigung der Eroberung Judas als Bild des Zorns Gottes am Tag des HERRN** 3
- 2 Androhung des Gerichts über Juda als Aufruf zur Buße - Gericht über verschiedene Völker** 9
- 3 Anklage gegen Jerusalem** 14
  - Läuterung durch Gericht - Wiederherstellung Israels ..... 16

### Impressum

Elberfelder Bibelübersetzung von 1905. Erstellung mit freund-

*1 Ankündigung der Eroberung Judas als Bild des Zorns Gottes am Tag des HERRN*

1 Das Wort JHWHs,  
welches zu Zephanja  
geschah,  
dem Sohne Kuschis,  
des Sohnes Gedaljas,  
des Sohnes Amarjas,  
des Sohnes Hiskijas,  
in den Tagen Josias,  
des Sohnes Amons,  
des Königs von Juda.

2 Ich werde alles von der  
Fläche des Erdbodens  
gänzlich wegraffen,  
spricht JHWH;

3 ich werde Menschen und  
Vieh wegraffen,  
ich werde wegraffen die  
Vögel des Himmels und die  
Fische des Meeres,  
und die Ärgernisse samt  
den Gesetzlosen;  
und ich werde die  
Menschen ausrotten von  
der Fläche des Erdbodens,  
spricht JHWH.

# Zephanja 1

-

4 Und ich werde meine Hand  
ausstrecken wider Juda  
und wider alle Bewohner  
von Jerusalem.

Und ich werde aus diesem  
Orte den Überrest des  
Baal,  
den Namen der  
Götzenpriester samt den  
Priestern ausrotten;

5 und die auf den Dächern  
das Heer des Himmels  
anbeten,  
und die Anbetenden,  
welche dem JHWH  
schwören und bei ihrem  
König schwören;

6 und die von JHWH  
zurückweichen,  
und die JHWH nicht  
suchen noch nach ihm  
fragen.

7 Still vor dem Herrn JHWH!  
Denn nahe ist der Tag  
JHWHs;  
denn JHWH hat ein  
Schlachtopfer bereitet,  
er hat seine Geladenen

# Zephanja 1

geheiligt.

8 Und es wird geschehen an dem Tage des Schlachtopfers JHWHs, da werde ich die Fürsten und die Königssöhne heimsuchen und alle, die sich mit fremder Kleidung bekleiden.

9 Und an jenem Tage werde ich einen jeden heimsuchen, der über die Schwelle springt, alle, die das Haus ihres Herrn mit Gewalttat und Betrug erfüllen.

10 Und an jenem Tage, spricht JHWH, wird ein Geschrei erschallen vom Fischtore her, und ein Geheul von der Unterstadt, und lautes Jammern von den Hügeln her.

11 Heulet, ihr Bewohner von Maktesch!

# Zephanja 1

Denn alles Krämervolk ist  
vernichtet,  
alle mit Silber Beladenen  
sind ausgerottet.

12 Und es wird geschehen zu  
jener Zeit,  
da werde ich Jerusalem mit  
Leuchten durchsuchen;  
und ich werde die Männer  
heimsuchen,  
welche auf ihren Hefen  
liegen,  
die in ihrem Herzen  
sprechen:  
JHWH tut nichts Gutes  
und tut nichts Böses.

13 Und ihr Vermögen wird  
zum Raube,  
und ihre Häuser werden  
zur Wüste werden;  
und sie werden Häuser  
bauen und sie nicht  
bewohnen,  
und Weinberge pflanzen  
und deren Wein nicht  
trinken.

14 Nahe ist der große Tag  
JHWHs;  
er ist nahe und eilt sehr.  
Horch,

# Zephanja 1

der Tag JHWHs!  
Bitterlich schreit dort der  
Held.

15 Ein Tag des Grimmes ist  
dieser Tag,  
ein Tag der Drangsal und  
der Bedrängnis,  
ein Tag des Verwüstens  
und der Verwüstung,  
ein Tag der Finsternis und  
der Dunkelheit,  
ein Tag des Gewölks und  
des Wolkendunkels,

16 ein Tag der Posaune und  
des Kriegsgeschreis wider  
die festen Städte und  
wider die hohen Zinnen.

17 Und ich werde die  
Menschen ängstigen,  
und sie werden einhergehen  
wie die Blinden,  
weil sie gegen JHWH  
gesündigt haben;  
und ihr Blut wird  
verschüttet werden wie  
Staub,  
und ihr Fleisch wie Kot;

18 auch ihr Silber,  
auch ihr Gold wird sie nicht

# **Zephanja** **1**

erretten können am Tage  
des Grimmes JHWHs;  
und durch das Feuer seines  
Eifers wird das ganze Land  
verzehrt werden.

Denn ein Ende,  
ja,  
ein plötzliches Ende wird  
er machen mit allen  
Bewohnern des Landes.

# Zephanja 2

*2 Androhung des  
Gerichts über Juda als  
Aufruf zur Buße -  
Gericht über  
verschiedene Völker*

1 Gehet in euch und sammelt  
euch,  
du Nation ohne Scham,

2 ehe der Beschluß gebiert,  
wie Spreu fährt der Tag  
daher,  
ehe denn über euch  
komme die Glut des Zornes  
JHWHs,  
ehe denn über euch  
komme der Tag des Zornes  
JHWHs!

3 Suchet JHWH,  
alle ihr Sanftmütigen des  
Landes,  
die ihr sein Recht gewirkt  
habt;  
suchet Gerechtigkeit,  
suchet Demut;  
vielleicht werdet ihr  
geborgen am Tage des  
Zornes JHWHs.

4 Denn Gasa wird verlassen  
und Askalon eine Wüste

sein;

Asdod:

am hellen Mittag wird man  
es vertreiben,  
und Ekron wird entwurzelt  
werden.

5 Wehe den Bewohnern des  
Landstrichs am Meere,  
der Nation der Kerethiter!  
Das Wort JHWHs kommt  
über euch,  
Kanaan,  
Land der Philister!  
Und ich werde dich  
vernichten,  
daß kein Bewohner mehr  
bleibt.

6 Und der Landstrich am  
Meere wird zu Triften voll  
Hirtenzisternen und  
Kleinviehhürden werden;

7 und es wird ein Landstrich  
sein für den Überrest des  
Hauses Juda:  
sie werden darauf weiden  
und am Abend sich lagern  
in den Häusern Askalons;  
denn JHWH,  
ihr Gott,  
wird sich ihrer annehmen

und ihre Gefangenschaft  
wenden.

8 Ich habe gehört die  
Schmähung Moabs und die  
Lästerungen der Kinder  
Ammon,  
womit sie mein Volk  
geschmäht und großgetan  
haben wider dessen Gebiet.

9 Darum,  
so wahr ich lebe,  
spricht JHWH der  
Heerscharen,  
der Gott Israels,  
soll Moab gewißlich wie  
Sodom,  
und die Kinder Ammon wie  
Gomorra werden,  
ein Besitztum der  
Brennesseln und eine  
Salzgrube und eine Wüste  
ewiglich.  
Der Überrest meines  
Volkes wird sie berauben,  
und das Überbleibsel  
meiner Nation sie beerben.

10 Solches wird ihnen für  
ihren Hochmut zuteil,  
weil sie das Volk JHWHs  
der Heerscharen

geschmäht und wider  
dasselbe großgetan haben.

11 Furchtbar wird JHWH  
wider sie sein,  
denn er wird hinschwinden  
lassen alle Götter der Erde;  
und alle Inseln der  
Nationen werden ihn  
anbeten,  
ein jeder von seiner Stätte  
aus.

12 Auch ihr,  
Äthiopier,  
werdet Erschlagene meines  
Schwertes sein.

13 Und er wird seine Hand  
gegen Norden ausstrecken,  
und wird Assyrien  
vernichten und Ninive zur  
Wüste machen,  
dürr wie die Steppe.

14 Und in seiner Mitte werden  
Herden sich lagern,  
allerlei Tiere in Menge;  
auch Pelikane,  
auch Igel werden auf  
seinen Säulenknäufen  
übernachten.  
Eine Stimme singt im

Fenster,  
Trümmer sind auf der  
Schwelle,  
denn er hat das  
Zederngetäfel bloßgelegt.

15 Das ist die frohlockende  
Stadt,  
die in Sicherheit wohnte,  
die in ihrem Herzen sprach:  
Ich bin's und gar keine  
sonst!  
Wie ist sie zur Wüste  
geworden,  
zum Lagerplatz der wilden  
Tiere!  
Ein jeder,  
der an ihr vorüberzieht,  
wird zischen,  
wird seine Hand  
schwenken.

# Zephanja 3

## 3 *Anklage gegen Jerusalem*

1 Wehe der Widerspenstigen  
und Befleckten,  
der bedrückenden Stadt!

2 Sie hat auf keine Stimme  
gehört,  
keine Zucht angenommen;  
auf JHWH hat sie nicht  
vertraut,  
ihrem Gott sich nicht  
genahnt.

3 Ihre Fürsten in ihrer Mitte  
sind brüllende Löwen;  
ihre Richter sind  
Abendwölfe,  
die nichts für den Morgen  
übriglassen.

4 Ihre Propheten sind  
Prahler,  
treulose Männer;  
ihre Priester entweihen das  
Heiligtum,  
tun dem Gesetze Gewalt  
an.

5 JHWH ist gerecht in ihrer  
Mitte,  
er tut kein Unrecht;

Morgen für Morgen stellt  
er sein Recht ans Licht,  
ohne zu fehlen.  
Aber der Ungerechte kennt  
keine Scham.

6 Ich habe Nationen  
ausgerottet,  
ihre Zinnen sind verödet;  
ich habe ihre Straßen  
verwüstet,  
daß niemand darüber zieht;  
ihre Städte sind verheert,  
daß niemand da ist,  
kein Bewohner mehr.

7 Ich sprach:  
Möchtest du mich nur  
fürchten,  
möchtest du Zucht  
annehmen!  
Und ihre Wohnung würde  
nicht ausgerottet werden,  
alles,  
was ich über sie verhängt  
habe.  
Allein sie haben sich früh  
aufgemacht,  
haben alle ihre Handlungen  
verderbt.

Läuterung durch Gericht -  
Wiederherstellung Israels

8 Darum harret auf mich,  
spricht JHWH,  
auf den Tag,  
da ich mich aufmache zur  
Beute!  
Denn mein Rechtsspruch  
ist,  
die Nationen zu  
versammeln,  
die Königreiche  
zusammenzubringen,  
um meinen Grimm über sie  
auszugießen,  
die ganze Glut meines  
Zornes;  
denn durch das Feuer  
meines Eifers wird die  
ganze Erde verzehrt  
werden.

9 Denn alsdann werde ich die  
Lippen der Völker in reine  
Lippen umwandeln,  
damit sie alle den Namen  
JHWHs anrufen und ihm  
einmütig dienen.

10 Von jenseit der Ströme  
Äthiopiens werden sie  
meine Flehenden,  
meine zerstreute Schar,  
mir als Opfertgabe  
darbringen.

- 11 An jenem Tage wirst du  
dich nicht mehr all deiner  
Handlungen schämen  
müssen,  
womit du wider mich  
übertreten hast;  
denn alsdann werde ich  
deine stolz Frohlockenden  
aus deiner Mitte  
wegnehmen,  
und du wirst fortan nicht  
mehr hoffärtig sein auf  
meinem heiligen Berge.
- 12 Und ich werde in deiner  
Mitte ein elendes und  
armes Volk übriglassen,  
und sie werden auf den  
Namen JHWHs vertrauen.
- 13 Der Überrest Israels wird  
kein Unrecht tun und keine  
Lüge reden,  
und in ihrem Munde wird  
keine Zunge des Truges  
gefunden werden;  
denn sie werden weiden  
und lagern,  
und niemand wird sie  
aufschrecken.
- 
- 14 Jubele,

Tochter Zion;  
jauchze,  
Israel!  
Freue dich und frohlocke  
von ganzem Herzen,  
Tochter Jerusalem!

15 JHWH hat deine Gerichte  
weggenommen,  
deinen Feind weggefegt;  
der König Israels,  
JHWH,  
ist in deiner Mitte,  
du wirst kein Unglück  
mehr sehen.

16 An jenem Tage wird zu  
Jerusalem gesagt werden:  
Fürchte dich nicht!  
Zion,  
laß deine Hände nicht  
erschlaffen!

17 JHWH,  
dein Gott,  
ist in deiner Mitte,  
ein rettender Held;  
er freut sich über dich mit  
Wonne,  
er schweigt in seiner Liebe,  
frohlockt über dich mit  
Jubel.

18 Die wegen der  
Festversammlung  
Trauernden werde ich  
sammeln;  
sie waren aus dir,  
Schmach lastete auf ihnen.

19 Siehe,  
ich werde zu jener Zeit  
handeln mit allen deinen  
Bedrückern,  
und die Hinkenden retten  
und die Vertriebenen  
sammeln;  
und ich werde sie zum  
Lobe und zum Namen  
machen in allen Ländern  
ihrer Schmach.

20 In jener Zeit werde ich  
euch herbeibringen und zu  
der Zeit euch sammeln;  
denn ich werde euch zum  
Namen und zum Lobe  
machen unter allen Völkern  
der Erde,  
wenn ich eure  
Gefangenschaft vor euren  
Augen wenden werde,  
spricht JHWH.